

faisait leur gloire, le Rîchi des rois en fit présent au Dieu qui porte la foudre; voilà pourquoi il a reçu ces noms divers.

20. Puraṁdjaya eut un fils nommé Anênas, qui eut pour fils Prîthu, duquel naquit Viçvagandhi, qui eut pour fils Tchandra, dont Yuvanâçva fut le fils.

21. Yuvanâçva eut pour fils Çâvasta, par lequel fut fondée la ville nommée Çâvastî; Çâvasta eut pour fils Vrihadaçva, dont le fils fut Kuvalayâçva.

22. C'est ce prince valeureux qui entouré de ses vingt et un mille fils, mit à mort l'Asura nommé Dhundhu, par affection pour [le sage] Utanka.

23. Cet exploit lui valut le surnom de Dhundhumâra; mais l'armée de ses fils périt tout entière consumée par le feu qui sortait de la bouche de Dhundhu, à l'exception de trois hommes qui seuls survécurent.

24. C'étaient, ô fils de Bharata, Driḍhâçva, Kapilâçva et Bhadrâçva. Driḍhâçva eut pour fils Haryaçva, dont on rapporte que le fils fut Nikumbha.

25. Nikumbha eut pour fils Varhaṇâçva, qui eut pour fils Kriçâçva, lequel eut pour fils Sênadjit; Sênadjit fut le père de Yuvanâçva. Ce dernier prince n'ayant pas eu d'enfants, se retira dans la forêt,

26. Dégouté du monde, avec ses cent épouses; les Rîchis, pleins de compassion pour lui, célébrèrent avec recueillement en sa faveur le sacrifice d'Indra.

27. Le roi qui s'était réveillé la nuit ayant soif, entra dans la salle du sacrifice; et voyant les Brâhmanes endormis, il but l'eau consacrée par les Mantras [qui était destinée à ses femmes].

28. Quand les Brâhmanes se levèrent, ils virent que le vase était vide, et ils demandèrent : Qui est-ce qui a fait cela? On a bu l'eau du sacrifice fait pour donner un fils.

29. En apprenant que c'était le roi qui poussé par le Seigneur avait bu cette eau, ils firent adoration au Dieu souverain, en disant : Ah! la force du Destin est la véritable force.